

● (2310)

M. l'Orateur: Je déclare la motion n° 18 rejetée.

Le vote porte donc sur la motion n° 20.

(La motion n° 20 de M. Leggatt, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote n° 63)**POUR**
Messieurs

Blackburn	Firth	Nystrom
Douglas	Gilbert	Orlikow
(Nanaimo-Cowichan- Les Îles)	Knowles (Winnipeg- Nord-Centre)	Peters
		Rodriguez—(9).

CONTRE
Messieurs

Alexander	Fox	MacFarlane
Anderson	Francis	MacGuigan
Andras	Fraser	MacKay
(Port Arthur)	Friesen	Marceau
Andre	Gauthier	Marchand
(Calgary-Centre)	(Ottawa-Vanier)	Masniuk
Andres	Gendron	McCain
(Lincoln)	Gillies	McCleave
Appolloni (M ^{me})	Goodale	McKinley
Baker	Goyer	McKinnon
(Gander-Twillingate)	Guay	McRae
Baker	(Saint-Boniface)	Mitges
(Grenville-Carleton)	Guay	Munro
Baldwin	(Lévis)	(Esquimalt-Saanich)
Balfour	Guilbault	Murta
Basford	Hamilton	Neil
Beatty	(Qu'Appelle-Moose Mountain)	Nicholson (M ^{lle})
Bécharde	Hamilton	Nowlan
Blais	(Swift Current- Maple Creek)	Oberle
Blaker	Harquail	O'Connell
Blouin	Hees	Ouellet
Boulanger	Herbert	Paproski
Breau	Hnatyshyn	Parent
Bussièrès	Holmes	Philbrook
Caccia	Holt (M ^{me})	Pigott (M ^{me})
Cafik	Hopkins	Pinard
Caron	Isabelle	Portelance
Clark	Jarvis	Prud'homme
(Rocky Mountain)	Jelinek	Railton
Clermont	Kaplan	Reid
Coates	Kempling	Ritchie
Collenette	Knowles	Robinson
Comtois	(Norfolk-Haldimand)	Roche
Condon	Lachance	Rompkey
Corbin	Lajoie	Rooney
Crosbie	Lambert	Roy
Crouse	(Edmonton-Ouest)	(Laval)
Cullen	Landers	Schellenberger
Cyr	Lang	Schumacher
Darling	Laniel	Scott
Dawson	Lapointe	Sharp
Demers	Lavoie	Smith
Dick	Lawrence	(Saint-Jean)
Dionne	Leblanc	Stanbury
(Northumberland- Miramichi)	(Laurier)	Stanfield
Douglas	Lee	Stevens
(Bruce-Grey)	Lefebvre	Stewart
Drury	Dupont	(Marquette)
Duclos	Dupras	Stewart
Dupont	Duquet	(Cochrane)
Dupras	Ellis	Towers
Duquet	Epp	Turner
Ellis	Ethier	Watson
Epp	Fairweather	Whiteway
Ethier	Fleming	Whittaker
Fairweather	Flynn	Wise
(Rosedale)	Forrestall	Wood
Macdonald	Foster	Woolliams
(Kingston et les Îles)		Yanakis
MacDonald (M ^{lle})		Young—(154).
MacEachen		

Emploi et immigration**M. l'Orateur:** Je déclare donc la motion n° 20 rejetée.

Le vote porte sur la motion n° 21.

(La motion n° 21 de M. Rodriguez, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote n° 64)**POUR**
Messieurs

Blackburn	Firth	Nystrom
Douglas	Gilbert	Orlikow
(Nanaimo-Cowichan- Les Îles)	Knowles (Winnipeg- Nord-Centre)	Peters
		Rodriguez—(9).

CONTRE
Messieurs

Alexander	Fox	MacFarlane
Anderson	Francis	MacGuigan
Andras	Fraser	MacKay
(Port Arthur)	Friesen	Marceau
Andre	Gauthier	Marchand
(Calgary-Centre)	(Ottawa-Vanier)	Masniuk
Andres	Gendron	McCain
(Lincoln)	Gillies	McCleave
Appolloni (M ^{me})	Goodale	McKinley
Baker	Goyer	McKinnon
(Gander-Twillingate)	Gray	McRae
Baker	Guay	Mitges
(Grenville-Carleton)	(Saint-Boniface)	Munro
Baldwin	Guay	(Esquimalt-Saanich)
Balfour	(Lévis)	Murta
Basford	Guilbault	Neil
Beatty	Hamilton	Nicholson (M ^{lle})
Bécharde	(Qu'Appelle-Moose Mountain)	Nowlan
Blais	Hamilton	Oberle
Blaker	(Swift Current- Maple Creek)	O'Connell
Blouin	Harquail	Olivier
Boulanger	Hees	Ouellet
Breau	Herbert	Paproski
Bussièrès	Hnatyshyn	Parent
Caccia	Holmes	Philbrook
Cafik	Holt (M ^{me})	Pigott (M ^{me})
Caron	Hopkins	Pinard
Clark	Isabelle	Portelance
(Rocky Mountain)	Jarvis	Prud'homme
Clermont	Jelinek	Railton
Coates	Kaplan	Reid
Collenette	Kempling	Ritchie
Comtois	Knowles	Robinson
Condon	(Norfolk-Haldimand)	Roche
Corbin	Lachance	Rompkey
Crosbie	Lajoie	Rooney
Crouse	Lambert	Roy
Cullen	(Edmonton-Ouest)	(Laval)
Cyr	Landers	Schellenberger
Darling	Lang	Schumacher
Dawson	Laniel	Scott
Demers	Lapointe	Sharp
Dick	Lavoie	Smith
Dionne	Lawrence	(Saint-Jean)
(Northumberland- Miramichi)	Leblanc	Stanbury
Douglas	(Laurier)	Stanfield
(Bruce-Grey)	Lee	Stevens
Drury	Lefebvre	Stewart
Duclos	Dupont	(Marquette)
Dupont	Dupras	Stewart
Dupras	Duquet	(Cochrane)
Duquet	Ellis	Towers
Ellis	Epp	Turner
Epp	Ethier	Watson
Ethier	Fairweather	Whiteway
Fairweather	Fleming	Whittaker
(Rosedale)	Flynn	Wise
Macdonald	Forrestall	Wood
(Kingston et les Îles)	Foster	Woolliams
MacDonald (M ^{lle})		Yanakis
MacEachen		Young—(154).